

# ВЛИЯНИЕ ТЕХНОЛОГИЙ ИНТЕРНЕТА НА РАЗВИТИЕ УЗБЕКСКОГО ЯЗЫКА

Шавкатов Ш. Б.

Белорусский государственный университет информатики и радиоэлектроники  
г. Минск, Республика Беларусь

Петрова Н.Е. – к.филол.н., доцент

В статье исследуется влияние интернет-коммуникации на развитие узбекского языка. Анализируются механизмы появления новых языковых единиц, их функционирование в цифровой среде, а также роль социальных сетей и онлайн-платформ в распространении и закреплении этих языковых феноменов. Особое внимание уделяется адаптации заимствованных терминов, интеграции новых слов и выражений в повседневный узбекский язык, а также возникновению уникальных языковых форм, характерных для интернет-культуры. Рассматриваются возможные последствия этих изменений для национальной идентичности носителей узбекского языка.

Интернет стал неотъемлемой частью современной жизни, проникая во все сферы общества – от экономики и образования до культуры и межличностного общения. Влияние цифровых технологий на языковую среду глобально и неоднозначно: они открывают новые возможности для общения, ускоряют обмен информацией, но также влияют на традиционные языковые нормы.

В мире, где Интернет является основным источником информации и коммуникации, языки адаптируются к новым реалиям, включая заимствования, упрощение грамматики и появление уникальных лексических форм. Мы считаем, что эти процессы особенно заметны в национальных языках, которые сталкиваются с вызовами глобализации.

Современный узбекский язык находится в состоянии динамического развития, обусловленного стремительным прогрессом информационных технологий и широким распространением Интернета. Обратим внимание, что цифровая эпоха внесла новые формы выражения в повседневное общение, что существенно отразилось на лексическом составе языка. Интернет-коммуникация стала не только средством передачи информации, но и мощным инструментом формирования новых языковых норм и тенденций. Пользователи сети активно участвуют в создании и распространении новых слов и выражений, что способствует быстрому обновлению языка и его адаптации к современным реалиям.

Одной из наиболее заметных тенденций влияния Интернета на узбекский язык является появление большого количества неологизмов, связанных с цифровыми технологиями и культурой. Такие новые слова и выражения, как, к примеру, *smartfon*, *selfi*, *bloger*, *strim qlish* и др., стали неотъемлемой частью повседневного лексикона пользователей в Узбекистане. Подобные единицы языка играют важную роль не только в описании современных реалий, но и в формировании восприятия технологий и цифровой среды. В первую очередь узбекский язык активно адаптирует заимствования из английского, интегрируя их в свою лексическую систему. Например, такие слова, как *layk bosish* (ставить отметку "нравится") или *follower* (подписчик), стали широко распространёнными в узбекском языке именно благодаря популярности Интернета и социальных сетей.

Отметим, что, кроме того, в узбекском языке появляются локализованные аналоги, соответствующие его фонетическим и грамматическим нормам. Это свидетельствует о способности этого языка сохранять свою идентичность даже в условиях сильного влияния глобальных языков, таких как английский. Мы считаем, что возникновение таких лексических новшеств продиктовано потребностью описывать новые явления, связанные с технологиями и

интернет-культурой, которые ранее не существовали. Это показывает, как язык не только отражает изменения в обществе, но и активно участвует в формировании цифровой культуры.

Для Узбекистана Интернет стал важным инструментом модернизации, открывая доступ к знаниям и расширяя границы общения. По данным различных исследований, число пользователей Интернета в стране стабильно растёт, что способствует активному использованию узбекского языка в цифровой среде.

Однако влияние Интернета на узбекский язык многопланово. С одной стороны, он помогает обогащать язык за счёт появления новых слов и выражений, используемых в социальных сетях, мессенджерах и онлайн-СМИ. С другой стороны, существует риск утраты уникальности языка из-за избыточного заимствования иностранных слов, особенно из английского.

Большое значение в развитии узбекского языка получают различные новостные интернет-сайты. К примеру, такие популярные платформы, как *Kun.uz*, *Daryo.uz*, *Qalampir.uz*, имеют неоценимое значение в поддержании и развитии узбекского языка. Эти сайты активно используют узбекский язык, адаптируя новости, аналитику и образовательные материалы для широкой аудитории. В Таблице 1 показана специфика таких новостных платформ и их влияние на узбекский язык:

Таблица 1 – Примеры сайтов на узбекском языке

Название сайта	Описание	Влияние на язык
<i>Kun.uz</i>	Новостной портал	Распространение современных терминов
<i>Daryo.uz</i>	Универсальная новостная платформа	Популяризация новых слов и выражений
<i>Qalampir.uz</i>	Образовательный и аналитический сайт	Сохранение и развитие языковых традиций

Однако влияние технологий Интернета на язык может быть как положительным, так и отрицательным. В Таблице 2 представлены различные стороны этого процесса:

Таблица 2 – Влияния Интернета на узбекский язык

Положительные стороны	Отрицательные стороны
Расширение словарного запаса за счёт новых терминов, таких как <i>onlayn</i> , <i>frilans</i> , <i>xeshteg</i> и др.	Угрозы языковой идентичности из-за англицизмов ( <i>sher</i> , <i>layk</i> и т. п.) и сокращений.
Развитие двуязычия, когда узбекский используется наряду с другими языками.	Упрощение письменной речи: снижение внимания к орфографии и грамматике.
Доступ к образовательным материалам, способствующим развитию языка.	

С появлением социальных сетей, блогов и мессенджеров в узбекском языке возникли новые формы письменной речи. Например, молодёжь активно использует упрощённый стиль общения, сокращения и эмодзи. Мы считаем, что этот процесс ускоряет развитие языка, но также вызывает опасения относительно сохранения его литературной нормы.

Общеизвестно, что узбекский язык относится к языкам тюркской системы и не имеет грамматической категории рода. Однако за последнее время в связи с усилением общения узбеков с русскими, а следовательно, с активным заимствованием русских слов, в узбекском языке появилась группа слов, обозначающих профессию, род занятий, идейное направление, название лиц по работе и общественному положению, в которых различается категория рода, например, *артист – артистка*, *студент – студентка*, *аспирант – аспирантка* и т.п. Таким образом, под влиянием происшедших различных общественно-культурных событий идёт активный процесс развития и обогащения узбекского языка. Хочется также отметить тот факт, что узбекский язык обогащается не только непосредственно заимствованными словами, но и переводимыми с русского языка фразеологическими единицами [1].

Фразеологизмы в интернет-коммуникации также подвергаются влиянию цифровой культуры. Например, выражения *tarmoqni buzish* (сломать интернет) или *onlaynqolibketish* (зависнуть онлайн) описывают ситуации, характерные для цифрового пространства. Эти фразеологизмы не только отражают специфику виртуальной среды, но и становятся важным маркером принадлежности к интернет-культуре. Они упрощают выражение сложных концепций и способствуют более точной и эмоциональной коммуникации в сети.

Обратим внимание на то, что развитие Интернета стимулировало создание онлайн-словарей, переводчиков и обучающих платформ на узбекском языке. Такие сервисы, как Google Translate и онлайн-клавиатуры с поддержкой латиницы и кириллицы, способствуют популяризации языка в цифровой среде. Однако уровень автоматического перевода и обработки узбекского языка

пока остаётся ниже, чем у других языков. Несмотря на все отмеченные выше факты, Интернет, по нашему мнению, предоставляет уникальные возможности для популяризации узбекского языка. Социальные сети становятся платформами для творчества, блоггинга и обмена идеями на родном языке. Кроме того, онлайн-ресурсы могут быть эффективным инструментом для изучения языка за пределами Узбекистана.

Современные интернет-технологии оказывают заметное влияние на развитие узбекского языка, трансформируя способы общения, обучения и взаимодействия с информацией. Одной из ключевых технологий являются социальные сети, такие как Facebook, Instagram и Telegram. Эти платформы стали основными инструментами для общения, обмена новостями и идеями. Они способствуют созданию нового стиля письма, который отличается простотой и гибкостью, что иногда вызывает отступление от традиционных норм языка.

Большое значение в развитии узбекского языка получает использование информационных технологий в его изучении. Мы считаем, что, внедряя такие технологии, следует эффективно совмещать их с традиционными, поскольку такой подход позволяет расширить возможности для обновления методов обучения и программно-методического обеспечения изучения языков. К примеру, преподавание узбекского языка русскоговорящим студентам выполняет важную функцию – достаточно быстро обучить специалиста, готового к жизни и работе в узбекскоязычной среде. Результатом выполнения такой функции должен стать специалист, понимающий узбекскую речь, умеющий говорить и читать специальную профессиональную литературу на этом языке. Достижение этой цели возможно путем комплексного использования инновационных и традиционных технологий [2]. Обратим внимание, что в процессе преподавания узбекского языка с применением инновационных технологий компьютер выступает не только как источник информации, но и как средство обучения и мощный инструмент, позволяющий активизировать процесс познавательной деятельности, способствующий развитию гибкости мышления и формированию умения ориентироваться и адаптироваться в своей деятельности [3].

Также на развитие и популяризацию узбекского языка влияют различные платформы для блоггинга и видеохостинга, например, YouTube и TikTok и др. Создатели видео, пишущие описания и комментарии, активно используют узбекский язык, что позволяет ему конкурировать с другими языками в цифровой среде. Также важную роль в развитии узбекского языка играют образовательные интернет-ресурсы, такие как онлайн-курсы, платформы для изучения языка и электронные словари. Эти технологии способствуют сохранению и популяризации узбекского языка как внутри страны, так и за её пределами, предоставляя доступ к материалам для носителей языка и изучающих его.

Поисковые системы и голосовые помощники также воздействуют на узбекский язык. Такие инструменты, как Google и локальные аналоги, предоставляют возможность поиска на узбекском языке, способствуя расширению его использования в различных сферах. Голосовые помощники адаптируют обработку естественного языка для узбекской речи, хотя их функциональность пока ограничена.

Однако влияние продуктов Интернета, в первую очередь социальных сетей, не всегда положительное в развитии узбекского языка. Распространение недостоверной информации, известной как фейковые новости, может вводить людей в заблуждение и подрывать доверие к официальным источникам. Кроме того, из-за анонимности в Интернете усиливается агрессия, что создаёт токсичную среду для обсуждения важных вопросов. Влияние социальных сетей на формирование общественного мнения становится всё более заметным, и важно понимать, как эти платформы могут быть использованы для конструктивного диалога и решения общественных проблем.

Таким образом, Интернет и цифровые технологии оказывают значительное влияние на развитие узбекского языка, формируя новые лексические и стилистические тенденции. Они способствуют обогащению языка за счёт заимствованных слов и интеграции новых форм общения, которые отражают современные реалии. Интернет-коммуникация стала мощным инструментом популяризации узбекского языка не только внутри страны, но и за её пределами, благодаря образовательным ресурсам, социальным сетям и платформам для создания контента. Однако глобализация несёт и определённые риски. Избыточное использование заимствований, упрощение грамматических норм и утрата литературной идентичности требуют осознанного подхода к сохранению культурной уникальности узбекского языка. Необходим баланс между адаптацией к современным реалиям и поддержанием традиционных языковых норм.

**Список использованных источников:**

1. Исмаилов, Х. Роль русского языка в обогащении узбекской лексики с помощью заимствованных слов и перевода фразеологизмов / Х. Исмаилов, Г. Н. Исакова [Электронный ресурс]. – Режим доступа: <https://cyberleninka.ru/article/n/rol-russkogo-yazyka-v-obogaschenii-uzbekskoy-leksiki-s-pomoschyu-zaimstvovannyh-slov-i-perevoda-frazeologizmov>. – Дата доступа: 26.12.2024.

2. Рахимова, К. Роль информационных компьютерных технологий в процессе изучения узбекского языка студентами русскоговорящих групп в вузе / К. Рахимова, Ф. А. Абдужабборова [Электронный ресурс]. – Режим доступа: <https://cyberleninka.ru/article/n/rol-informatsionnyh-kompyuternyh-tehnologiy-v-protsesse-izucheniya-uzbekskogo-yazyka-studentami-russkogovoryaschih-grupp-v-vuze>. – Дата доступа: 26.12.2024.

3. Ядгарова Э. А. Использование информационных технологий при изучении узбекского языка / Э. А. Ядгарова [Электронный ресурс]. – Режим доступа: <https://cyberleninka.ru/article/n/ispolzovanie-informatsionnyh-tehnologiy-pri-izuchenii-uzbekskogo-yazyka>. – Дата доступа: 26.12.2024.